



Notice d'instructions
Instructions manual
Bedienungsanleitung
Gebruiksaanwijzing
Guia de instrucciones
Istruzioni per l'uso
Manual de instruções
Instrukcja obsługi
Brugsanvisning
Οδηγίες χρήσης

779.CL5

 **FIND MY LIGHT**

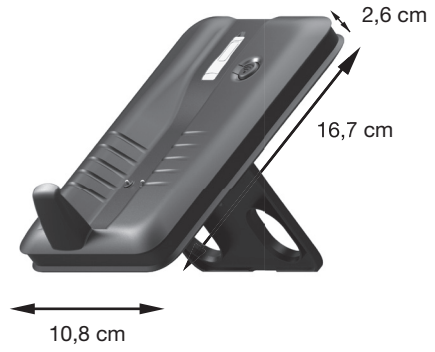


www.facom.com


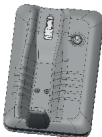




CE



CARACTÉRISTIQUES

	Poids	380g		Durée de charge	3h30
	Luminosité / Autonomie	Mode normal: 300 LUMENS / 6h30 400 Lux à 0,5 m Mode Boost: 600 LUMENS / 3h30 720 Lux à 0,5 m			Température de charge
	Puissance absorbée en charge	8.4W			
	Tension	4.2V max			
	Indice de protection	IP 67			
	Température de stockage	-5 to +35°C			
	Température de fonctionnement	-10 to +60°C			
	Crochet pivotant / Aimant	OUI / OUI			



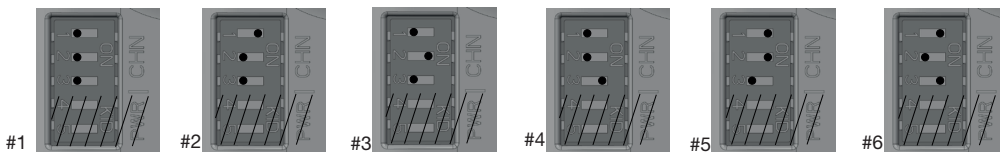
AVERTISSEMENTS

- La station est conçue pour être exclusivement utilisée à l'intérieur. N'utilisez pas l'appareil dans l'eau ou à proximité d'eau. La lampe peut être utilisée à l'extérieur.
- N'utilisez que la tension et la fréquence recommandées dans les caractéristiques techniques.
- Gardez l'appareil hors de portée des enfants.
- Ne faites pas fonctionner la station et la lampe avec les mains mouillées.
- Gardez la lampe éloignée des objets chauds.
- Ne la placez pas près d'une flamme nue
- Ne l'écrasez pas.

DÉMARRAGE

1 - CONFIGURATION DES CANAUX (CHN)

- Si vous n'utilisez qu'une seule lampe (1) à un seul endroit, le canal est déjà configuré et vous pouvez ignorer cette étape.
- Si vous disposez de plusieurs produits "Find My Light" au même endroit, vous devez configurer les différents canaux correspondant à chaque produit. Pour configurer les canaux, utilisez les différents interrupteurs à l'arrière de la lampe et paramétrez chaque lampe en fonction de l'une des six combinaisons d'emplacements d'interrupteurs indiquées ici,



- i** **Veillez noter que** : Le nombre de canaux disponibles ne permet l'utilisation que de 6 lampes maxi au même endroit. Si plus d'un produit est configuré sur le même canal, la fonction de localisation ne peut pas fonctionner correctement.

2 - BRANCHEMENT

- Branchez la station dans une prise murale 200VCA.
- La lampe est en mode Hibernation par défaut. Rechargez la lampe pendant quelques secondes pour l'activer. Afin de préserver la durée de vie de la batterie, assurez-vous de bien recharger la lampe tous les mois si vous ne l'utilisez pas régulièrement.



3 - APPAIRAGE

- Une fois le canal paramétré, vous devez appairer la lampe à la station. Pour ce faire, appuyez simultanément sur le bouton qui se trouve sur la station et sur le bouton qui se trouve sur la lampe pendant 10 secondes. Relâchez les boutons après avoir entendu 3 bips.
- Après avoir relâché les boutons, si vous entendez :
 - 2 bips : Cela indique que l'appairage a réussi
 - 5 bips : Cela indique que l'appairage n'a pas réussi et qu'il vous faut répéter cette étape.



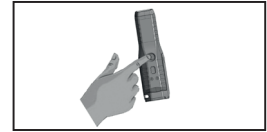
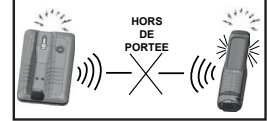
4 - FONCTION "FIND MY LIGHT" (RETROUVE MA LAMPE)

- Pour rechercher une lampe qui a été égarée, appuyez sur le bouton de la station pendant 2 secondes. Relâchez le bouton après avoir entendu 2 bips. La lampe clignote alors et l'alarme de la lampe est activée.
- Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt de la lampe pour couper l'alarme.



5 - FONCTION "HORS DE PORTÉE"

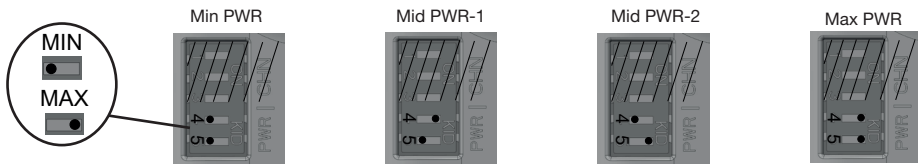
- Si cette fonction est activée et que la lampe est trop éloignée de la station, la connexion est coupée. L'alarme de la station et celle de la lampe sont alors activées et la lampe clignote.
- Pour couper ces alarmes, appuyez sur le bouton de la station et le bouton de la lampe ou ramenez la lampe sur la station.
- La fonction Hors de portée est désactivée par défaut sur la lampe.
 - Pour l'activer, appuyez sur le bouton de la lampe pendant 5 secondes et relâchez-le après avoir entendu 2 bips brefs. 2 bips longs indiquent ensuite que la fonction est active.
 - Pour la désactiver, appuyez sur le bouton de la lampe pendant 5 secondes et relâchez-le après avoir entendu 2 bips brefs. 1 bip long indique ensuite que la fonction a été désactivée.
- La fonction "Hors de portée" est toujours activée sur la station quand cette dernière est branchée.



Si vous souhaitez désactiver l'alarme de la station, vous devez la débrancher de la prise murale.

6 - FONCTION "HORS DE PORTÉE" - PARAMÉTRER LA PUISSANCE (PWR)

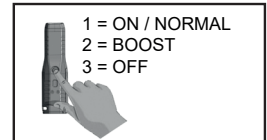
- Il vous est possible de choisir la distance de déclenchement de la fonction "Hors de portée". 4 configurations de puissance sont possibles, à sélectionner en fonction de la taille de l'endroit où sont utilisées les lampes, comme illustré ci-dessous.



- La distance de déclenchement des alarmes de la fonction "Hors de portée" varie en fonction de l'orientation de la station par rapport à la lampe et en fonction des obstacles pouvant se trouver entre la station et la lampe. Dans les milieux industriels ou liés à l'automobile, la distance moyenne de déclenchement des alarmes "Hors de portée" est de 40m. Pour maximiser cette distance, réglez la puissance "PWR" à son maximum et installez la station à plat contre un mur, là où il y a le moins d'obstacles possible autour. L'interrupteur # 5 aura le plus grand impact sur la distance. Nous vous conseillons de tester physiquement le fonctionnement afin de personnaliser au mieux le paramétrage de l'alarme en fonction de votre espace de travail.

7 - UTILISATION NORMALE DE LA LAMPE

- Appuyez une fois sur le bouton d'alimentation pour activer le mode Normal, deux fois pour le mode Boost et trois fois pour éteindre la lampe.



8 - ALARME NIVEAU DE CHARGE FAIBLE

- Lorsque la lampe ne dispose plus que de 10 minutes d'autonomie, elle clignote et l'alarme de la lampe est activée.
- Pour stopper les alarmes, ramenez simplement la lampe sur la station de charge pour la recharger.

i Veuillez noter que : Les fonctions Find My Light et Hors de portée ne fonctionnent plus si la lampe est déchargée.

MAINTENANCE


Utilisez un chiffon et de l'eau savonneuse pour nettoyer la lampe et la station. N'immergez jamais ni la station, ni la lampe dans un quelconque produit de nettoyage.




Ce produit a été conçu et fabriqué à l'aide des matériaux et composants de haute qualité, recyclables et réutilisables. Le symbole de la poubelle barrée marqué sur ce produit indique qu'il est conforme à la directive européenne 2012/19/UE.

Veuillez vous renseigner sur l'organisation locale de collecte des produits électriques ou électroniques. Veillez à bien respecter les réglementations locales. Ne mettez pas ce produit dans les déchets ménagers.

SPECIFICATIONS

	Weight	380g
	Luminosity / Run time	Normal Mode: 300 LUMENS / 6h30 400 Lux - 0,5 m Boost Mode: 600 LUMENS / 3h30 720 Lux - 0,5 m
	In-charge power input	8.4W
	Voltage	4.2V max
	Protection rating	IP 67
	Storage temperature	-5 to +35°C
	Operating temperature	-10 to +60°C
	Swivel Hook / Magnet	Yes / Yes

	Charging time	3h30
	Charging temperature	0 to +45°C



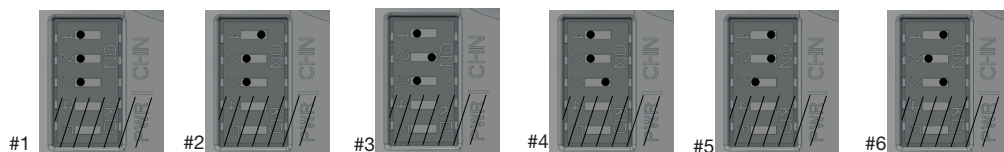
WARNINGS

- The dock is for indoor use only. Do not use in or around water. The lamp can be used outside.
- Use only the recommended voltage and frequency requirements.
- Keep out of the reach of children.
- Do not operate dock and lamp with wet hands.
- Keep lamp away from hot objects.
- Do not place near an open flame
- Do not crush.

GETTING STARTED

1 - CHANNEL (CHN) SET UP

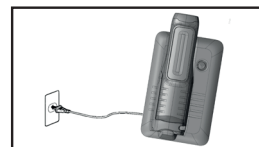
- If you are only using 1 light in a location, the channel is already set and you can skip this step.
- If you have multiple "Find My Light" products in the same location, you must set different channels for each product. To set the channel, find the dock switches on the back of the light and set each light to a different switch configuration, using only the six combinations shown here,



- i Please note :** Due to the number of available channels, the maximum number of lights in one location is 6. If there is more than one product on the same channel, the location features won't work properly.

2- PLUG IN

- Plug the dock into a 220VAC wall receptacle.
- By default, the light is in hibernation mode. Charge the light for a few seconds to activate it. Be sure to charge the light every month if used infrequently to ensure battery longevity.



3 - PAIRING

- Once the channel is set, you must pair the light to the dock. To do this press the dock button and the light button for 10 seconds, simultaneously. Release the button after you hear 3 beeps.
- After releasing, if you hear :
 - 2 beeps : Pairing succesful
 - 5 beeps : Pairing failed, repeat this step.



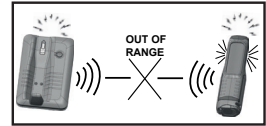
4 - FIND MY LIGHT FUNCTION

- When you want to find a light that has been misplaced, press the dock button for 2 seconds. Release when you hear 2 beeps. Afterwards, the light will flash and the light alarm will activate.
- Press the On/Off button on the light to turn the alarm off.



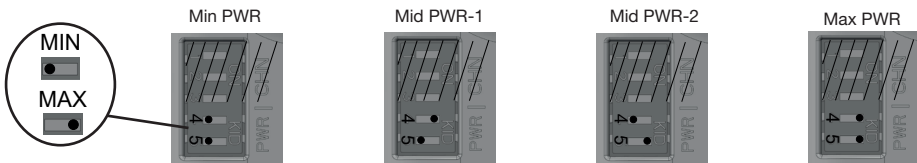
5 - OUT OF RANGE FUNCTION

- When this function is active, if the light gets too far from the dock, the connection will break. This will cause the dock and light alarm to activate and the light to flash.
- To stop the alerts, press the dock and light buttons or return the light to the dock.
- By default, the Out of Range Function is deactivated on the light.
 - To activate, press the light button for 5 seconds and release after you hear 2 short beeps. The function is active if you hear 2 long beeps.
 - To deactivate, press the light button for 5 seconds and release after you hear 2 short beeps. The function is deactivated if you hear 1 long beep.
- The Out of Range function is always active on the dock when the dock is plugged in. If you want to disable the alarm on the dock, you will need to unplug the dock from the wall.



6 - OUT OF RANGE FUNCTION - POWER (PWR) SETTING

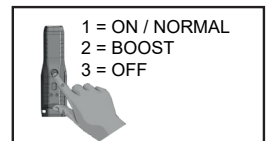
- You are able to choose the distance at which the Out of Range Function will activate. There are 4 power settings that can be selected depending on the size of the location where the lights will be used, as shown below,



- The distance at which the Out of Range function alarms will activate will vary depending on the orientation of the dock and any obstructions between the dock and the light. In an automotive or industrial workplace setting, the average minimum distance to trigger the Out of Range alarms is 40m. To maximize this distance, set the PWR to the maximum setting and mount the dock flat against a wall with as few obstructions around the dock as possible. Switch # 5 will have the largest impact on the distance. We recommend conducting a physical trial to customize the alarm setting for your workplace.

7 - NORMAL USE OF THE LAMP

- Press the power button once for a normal mode, twice for a boost mode, three times to turn off the lamp.



8 - LOW CHARGE ALERT

- When the light has 10 minutes of life remaining, the light will flash and the light alarm will activate.
- To stop the alerts, simply return the light to the charging dock to charge it.

i Please note : The Find My Light and Out of Range Function will not work once the light dies.

MAINTENANCE

Use a dry cloth with soapy water to clean both dock and light. Never immerse the dock or the light in a cleaning product.




This product has been designed and manufactured using high quality, recyclable and reusable materials and components. The crossed wheeled bin symbol applied to the product indicates that it complies with European Directive 2012/19/UE. Please inquire about the collection of electrical and electronic products in your area. Please comply with the local regulations. Do not dispose of this product with your normal household waste.



DE

SPEZIFIKATIONEN

	Gewicht	380g
	Leuchtkraft / Laufzeit	Normaler Modus: 300 LUMENS / 6h30 400 Lux in 0,5 m Boost Modus: 600 LUMENS / 3h30 720 Lux in 0,5 m
	Leistungsaufnahme beim Laden	8.4W
	Spannung	4.2V max
	Schutzklasse	IP 67
	Lagertemperatur	-5 to +35°C
	Betriebstemperatur	-10 to +60°C
	Drehhaken / Magnet	JA / JA

	Aufladedauer	3h30
	Aufladetemperatur	0 to +45°C



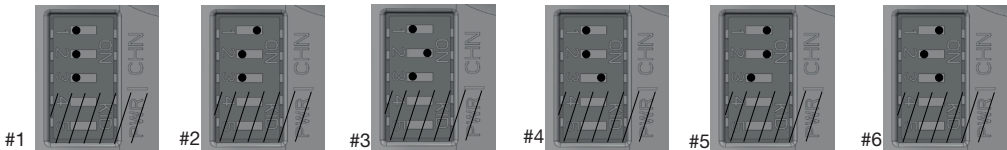
WARNHINWEISE

- Die Ladestation ist nicht für den Einsatz im Freien vorgesehen. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser. Die Leuchte kann draußen verwendet werden.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Spannungs- und Frequenzanforderungen.
- Von Kindern fernhalten.
- Bedienen Sie Ladestation und Leuchte nicht mit nassen Händen.
- Halten Sie die Leuchte von heißen Gegenständen fern.
- Nicht in die Nähe einer offenen Flamme stellen.
- Nicht zerquetschen.

ERSTE SCHRITTE

1 - KANALEINSTELLUNG (CHN)

- Wenn Sie an einem Ort nur 1 Leuchte verwenden, ist der Kanal bereits eingestellt und Sie können diesen Schritt überspringen.
- Wenn Sie mehrere „Find My Light“-Produkte am selben Ort nutzen, müssen Sie für jedes Produkt unterschiedliche Kanäle einstellen. Zur Einstellung des Kanals stellen Sie die Schalter für die Ladestation auf der Rückseite jeder Leuchte auf eine andere Schalterkonfiguration, indem Sie nur die sechs hier gezeigten Kombinationen verwenden.



- i** **Beachten Sie bitte:** Aufgrund der Anzahl der verfügbaren Kanäle sind an einem Ort maximal 6 Leuchten einsetzbar. Wenn mehrere Produkte denselben Kanal nutzen, funktionieren die Standortfunktionen nicht ordnungsgemäß.

2 - STROMZUFUHR

- Stecken Sie den Stecker der Ladestation in eine 220VAC-Steckdose.
- Standardmäßig befindet sich die Leuchte im Ruhezustand. Laden Sie die Leuchte ein paar Sekunden lang auf, um sie zu aktivieren. Wenn die Leuchte nur selten verwendet wird, sollte sie einmal im Monat aufgeladen werden, um eine lange Lebensdauer des Akkus zu gewährleisten.



3 - KOPPLUNG

- Nach der Einstellung des Kanals müssen Sie die Leuchte mit der Ladestation koppeln. Drücken Sie dazu gleichzeitig 10 Sekunden lang die Tasten an der Ladestation und an der Leuchte. Lassen Sie die Tasten los, wenn Sie 3 Signaltöne hören.
- Nach dem Loslassen hören Sie:
 - 2 Signaltöne: Das heißt, die Kopplung war erfolgreich.
 - 5 Signaltöne: Das heißt, die Kopplung ist fehlgeschlagen, Sie müssen diesen Schritt wiederholen.



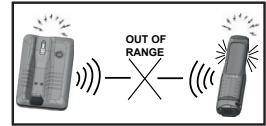
4 - FIND MY LIGHT-FUNKTION

- Wenn Sie eine Leuchte finden möchten, drücken Sie für 2 Sekunden die Taste an der Ladestation. Lassen Sie sie los, wenn Sie 2 Signaltöne hören. Danach blinkt die Leuchte und der Lichtalarm wird aktiviert.
- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste an der Leuchte, um den Alarm auszuschalten.



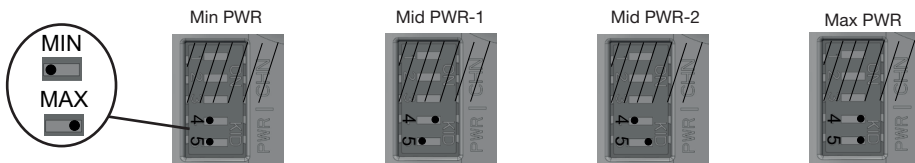
5 - OUT OF RANGE-FUNKTION

- Wenn diese Funktion aktiviert ist und die Leuchte zu weit von der Ladestation entfernt wird, wird die Verbindung unterbrochen. Dadurch wird der Alarm an der Ladestation und an der Leuchte aktiviert und die Leuchte blinkt.
- Um die Alarme zu beenden, drücken Sie die Tasten an der Ladestation und an der Leuchte oder bringen Sie die Leuchte zur Ladestation zurück.
- Standardmäßig ist die Out-of-Range-Funktion der Leuchte deaktiviert.
 - Zur Aktivierung drücken Sie 5 Sekunden lang die Taste an der Leuchte und lassen sie los, wenn Sie 2 kurze Signaltöne hören. Die Funktion ist aktiv, wenn Sie dann 2 lange Signaltöne hören.
 - Zur Deaktivierung drücken Sie 5 Sekunden lang die Taste an der Leuchte und lassen sie los, wenn Sie 2 kurze Signaltöne hören. Die Funktion ist deaktiviert, wenn Sie dann 1 langen Signalton hören.
- Die Out of Range-Funktion ist immer aktiv, wenn die Ladestation mit der Steckdose verbunden ist. Wenn Sie den Alarm der Ladestation deaktivieren möchten, müssen Sie ihren Netzstecker ziehen.



6 - OUT OF RANGE-FUNKTION - ENERGIEEINSTELLUNG (PWR)

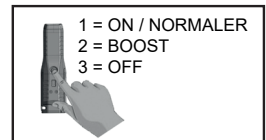
- Sie können die Entfernung auswählen, bei der die Out of Range-Funktion aktiviert wird. Je nach der Größe des Standortes, an dem die Leuchten verwendet werden, können 4 Energieeinstellungen gewählt werden, wie unten gezeigt.



- Die Entfernung, bei der die Alarme für die Out of Range-Funktion aktiviert werden, hängt von der Ausrichtung der Ladestation und von Hindernissen zwischen ihr und der Leuchte ab. An einem Arbeitsplatz in der Automobilbranche oder Industrie beträgt der durchschnittliche Mindestabstand zum Auslösen der Out of Range-Alarme 40m. Um diesen Abstand zu maximieren, stellen Sie die PWR-Einstellung auf das Maximum und montieren die Ladestation flach an einer Wand und so, dass sich möglichst wenige Hindernisse um sie herum befinden. Mit Position # 5 wird die größte Reichweite erzielt. Wir empfehlen, einen Test durchzuführen, um die Alarmeinstellung an Ihren Arbeitsplatz anzupassen.

7 - NORMALE VERWENDUNG DER LEUCHE

- Drücken Sie die Power-Taste einmal für den Normalbetrieb, zweimal für Höchstleistung und dreimal, um die Leuchte auszuschalten.



8 - ALARM BEI NIEDRIGER LADUNG

- Wenn Ladung der Leuchte nur noch für 10 Minuten ausreicht, blinkt die Leuchte und der Lichtalarm wird aktiviert.
- Um die Alarme zu stoppen, bringen Sie einfach das Licht zur Ladestation zurück.

i Beachten Sie bitte: Die Funktionen „Find My Light“ und „Out of Range“ sind nicht nutzbar, wenn der Akku völlig leer ist.



WARTUNG

Verwenden Sie ein trockenes Tuch mit etwas Seifenwasser, um Ladestation und Leuchte zu reinigen. Tauchen Sie Ladestation oder Leuchte niemals in ein Reinigungsprodukt ein.



CE gekennzeichnetes Produkt gefertigt aus hochwertigen, recycel- und wiederverwertbaren Materialien und Bauteilen. Das Symbol mit dem durchgestrichenen Mülleimer auf diesem Produkt weist auf dessen Übereinstimmung mit der Europa-Richtlinie 2012/19/UE hin. Das Produkt an den von den örtlichen Behörden organisierten Sammelstellen für Elektro- und Elektronikmüll entsorgen. Bitte beachten Sie die Vorschriften der örtlichen Behörden. Das Produkt darf nicht im Hausmüll entsorgt werden.

SPECIFICATIES

	Gewicht	380g		
	Helderheid / Werkingstijd	Normale stand: 300 LUMENS / 6u30 400 Lux op 0,5 m Boost stand: 600 LUMENS / 3u30 720 Lux op 0,5 m		
	Opgenomen vermogen tijdens laden	8.4W	Laadtijd	3u30
	Spanning	4.2V max	Laadtemperatuur	0 to +45°C
	Beveiligingsclassificatie	IP 67		
	Opslagtemperatuur	-5 to +35°C		
	Bedrijfstemperatuur	-10 to +60°C		
	Zwenkhoek / Magneet	JA / JA		



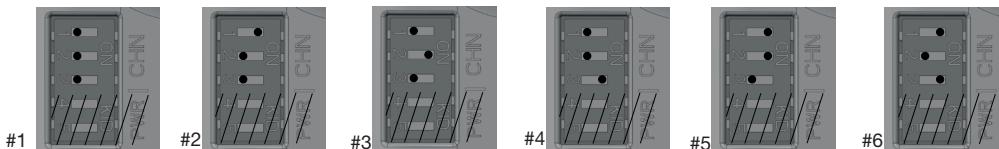
WAARSCHUWINGEN

- De dock is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis. Niet gebruiken in of bij water. De lamp kan buitenshuis worden gebruikt.
- Houd u strikt aan de aanbevolen spanning en vereiste frequentie.
- Buiten bereik van kinderen houden.
- Bedien de dock niet met natte handen.
- Houd de lamp weg bij hete voorwerpen.
- Niet bij open vuur plaatsen.
- Druk de lamp niet in elkaar.

AAN DE SLAG

1 - INSTALLATIE VAN KANAAL (CHN)

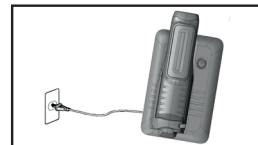
- Als u maar 1 lamp op een locatie gebruikt, is het kanaal al ingesteld en kunt u deze stap overslaan.
- Heeft u meerdere "Zoek mijn lamp"-producten op dezelfde locatie, dan moet u voor ieder product een ander kanaal instellen. Kijk voor het instellen van het kanaal waar de schakelaars van de dock aan de achterzijde van de lamp zitten en stel iedere lamp in op een andere schakelaar-configuratie, gebruik hiervoor alleen de zes combinaties die hier worden getoond.



- i** N.B.: Er zijn zes kanalen beschikbaar, dus het maximale aantal lampen op één locatie is 6. Is er meer dan één product op hetzelfde kanaal, dan werken de locatiefuncties niet goed.

2- STEKKER INSTEKEN

- Steek de stekker van de dock in een stopcontact (220VAC).
- Standaard staat de lamp in de slaapstand. U kunt de lamp activeren door deze enkele seconden op te laden. Bij onregelmatig gebruik is het belangrijk de lamp iedere maand op te laden, zo zorgt u ervoor dat de batterijen lang meegaan.



3 - KOPPELEN

- Wanneer het kanaal eenmaal is ingesteld, moet u de lamp koppelen aan de dock. U kunt dit doen door gedurende 10 seconden tegelijkertijd op de dock-knop en de knop van de lamp te drukken. Wanneer u 3 keer een akoestisch signaal hoort, kunt u de knop loslaten.
- Als u na loslaten hoort:
 - 2 keer een akoestisch signaal: Koppelen geslaagd
 - 5 keer een akoestisch signaal: Koppelen niet geslaagd, herhaal deze stap.



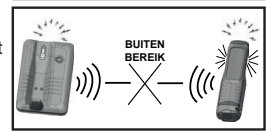
4 - FUNCTIE FIND MY LIGHT (ZOEK MIJN LAMP)

- Wanneer u een lamp zoekt die u kwijt bent, druk dan gedurende 2 seconden op de dock-knop. Wanneer u 2 maal een akoestisch signaal hoort, kunt u de knop loslaten. Daarna knippert de lamp en wordt het lamp-alarm geactiveerd.
- U kunt het alarm uitschakelen door op de Aan/Uit-knop op de lamp te drukken.



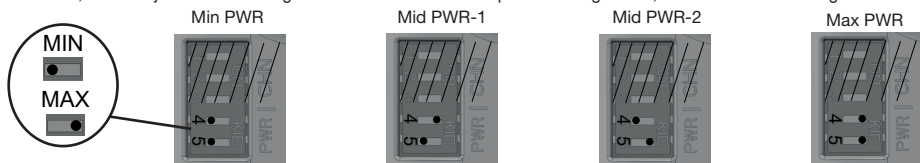
5 - FUNCTIE BUITEN BEREIK

- Wanneer deze functie actief is, wordt de verbinding verbroken als de afstand tussen de lamp en de dock te groot wordt. Hierdoor worden het dock- en het lamp-alarm geactiveerd en gaat de lamp knipperen.
- U kunt de alarmeringen stoppen door op de dock- en op de lampknop te drukken of door de lamp terug te brengen bij de dock.
- Standaard is de functie Buiten Bereik uitgeschakeld op de lamp.
 - U kunt deze functie inschakelen door 5 seconden op de lampknop te drukken, en de knop los te laten wanneer u 2 maal een kort akoestisch signaal hoort. De functie is actief als u 2 maal een lang akoestisch signaal hoort.
 - U kunt de functie uitschakelen door 5 seconden op de lampknop te drukken en de knop los te laten wanneer u 2 maal een kort akoestisch signaal hoort. De functie is uitgeschakeld als u 1 maal een lang akoestisch signaal hoort.
- De functie Buiten Bereik is altijd actief op de dock wanneer de stekker van de dock in het stopcontact zit. Wilt u het alarm op de dock uitschakelen, dan moet u de stekker van de dock uit het stopcontact trekken.



6 - FUNCTIE BUITEN BEREIK - INSTELLING VERMOGEN (PWR)

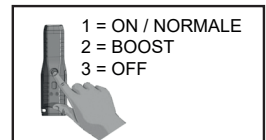
- U kunt kiezen op welke afstand de functie Buiten Bereik wordt ingeschakeld. Er zijn 4 instellingen voor Power die u kunt selecteren, afhankelijk van de afmeting van de locatie waar de lampen worden gebruikt, zoals hieronder wordt getoond.



- De afstand waarop de functie Buiten Bereik wordt ingeschakeld, varieert afhankelijk van de richting waarin de dock is geplaatst en van de aanwezigheid van obstakels tussen de dock en de lamp. In een werkplaats van een autobedrijf of van een constructiebedrijf is de minimumafstand voor de Buiten Bereik-alarmering 40 m. U kunt deze afstand maximaal uitbreiden door PWR op maximaal in te stellen en de dock vlak tegen een wand te monteren met zo weinig mogelijk obstakels er omheen. Schakelaar # 5 heeft de grootste impact op de afstand. Wij adviseren u de alarminstelling voor uw werkplek aan te passen door fysieke tests uit te voeren.

7 - NORMAAL GEBRUIK VAN DE LAMP

- Druk eenmaal op de knop Power voor een normale stand, tweemaal voor een boost-stand en druk een derde maal als u de lamp wilt uitschakelen.



8 - ALARM BIJ GERINGE LADING

- Wanneer de lamp nog 10 minuten van branden, begint de lamp te knipperen en wordt het lampalarm ingeschakeld.
- U kunt de alarmen uitschakelen door de lamp naar de oplaad-dock terug te brengen en de lamp op te laden.

i N.B.: De functies Zoek Mijn Lamp en Buiten Bereik werken niet meer wanneer de lamp geen lading meer heeft.



ONDERHOUD

U kunt zowel de dock als de lamp schoonmaken met een met een zeepoplossing vochtig gemaakt doekje. Dompel nooit de dock of de lamp onder in een schoonmaakproduct.



Dit product werd ontworpen en gefabriceerd met materiaal en onderdelen van hoge kwaliteit, recycleerbaar en herbruikbaar. Het doorstreepte vuilnisbaksymbool op het product duidt aan dat het product in overeenstemming is met de Europese richtlijn 2012/19/UE. Gelieve bij uw plaatselijke organisatie voor het ophalen van elektrische en elektronische producten te informeren. Gelieve de plaatselijke wetgeving goed na te leven. Gooi dit product niet bij het huishoudafval.

CARACTERÍSTICAS

	Peso	380g		
	Luminosidad / Tiempo de ejecución	Modo normal: 300 LÚMENES / 6:30 H 400 Lux a 0,5 m Modo Boost: 600 LÚMENES / 3:30 H 720 Lux a 0,5 m		
	Potencia de entrada en carga	8.4W	Tiempo de carga	3:30 H
	Tensión	4.2V max	Temperatura de carga	0 to +45°C
	Grado de protección	IP 67		
	Temperatura de almacenamiento	-5 to +35°C		
	Temperatura de funcionamiento	-10 to +60°C		
	Gancho/imán giratorio	Sí / Sí		



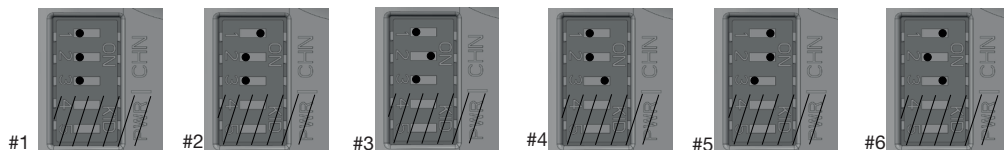
ADVERTENCIAS

- La base ha sido diseñada para usar solo en interiores. No utilice el producto en el agua o cerca del agua. La lámpara se puede utilizar en exteriores.
- Utilice el producto solo con los requisitos de voltaje y frecuencia recomendados.
- Mantenga fuera del alcance de los niños.
- No utilice la base ni la lámpara si tiene las manos mojadas.
- Mantenga la lámpara alejada de objetos calientes.
- No utilice cerca de llamas abiertas
- No aplaste el producto.

TAREAS INICIALES

1 - AJUSTE DEL CANAL (CHN)

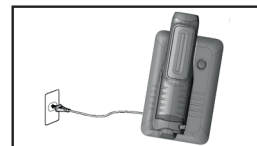
- Si utiliza solo 1 lámpara en una ubicación, el canal ya está ajustado y puede omitir este paso.
- Si utiliza varios productos "Encontrar mi lámpara" en la misma ubicación, debe ajustar canales diferentes para cada producto. Para ajustar el canal, busque los interruptores en la parte trasera de la base de la lámpara y ajuste cada lámpara con una configuración diferente, usando solo las seis combinaciones que se muestran aquí.



- i Nota:** Debido al número de canales disponibles, el número máximo de lámparas en una ubicación es de 6. Si hay más de un producto en el mismo canal, las características de ubicación no funcionarán correctamente.

2- ENCHUFADO

- Enchufe la base en una toma de corriente de pared de 220 V de CA.
- Por defecto, la lámpara está en modo de hibernación. Cargue la lámpara durante unos segundos para activarla. Para asegurar una larga duración de la batería, cargue la lámpara todos los meses si la usa con poca frecuencia.



3 - EMPAREJAMIENTO

- Una vez que haya configurado el canal, debe emparejar la lámpara con la base. Para ello, pulse simultáneamente el botón de la base y el botón de la lámpara durante 10 segundos. Suelte el botón después de que oiga 3 bips.
- Después de la soltar el botón, si oye:
 - 2 bips: Emparejamiento correcto
 - 5 bips: Error al emparejar, repita este paso.



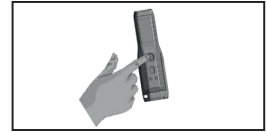
4 - FUNCIÓN FIND MY LIGHT (ENCONTRAR MI LÁMPARA)

- Cuando desee encontrar una lámpara que se haya extraviado, pulse el botón de la base durante 2 segundos. Suéltelo cuando oiga 2 bips. Después, parpadeará la luz de la lámpara y se activará la alarma de la lámpara.
- Pulse el botón de encendido/apagado de la lámpara para apagar la alarma.



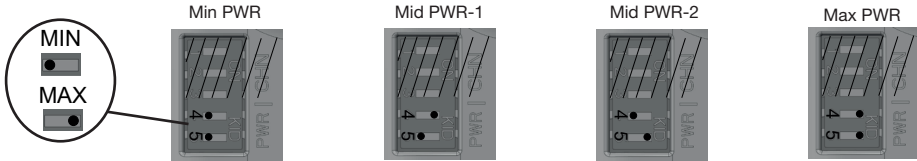
5 - FUNCIÓN DE FUERA DE ALCANCE

- Cuando esta función está activa, si la lámpara se aleja demasiado de la base, la conexión se interrumpe. Esto hará que se active la alarma de la base y de la lámpara y que parpadee la lámpara.
- Para para las alertas, pulse los botones de la base y de la lámpara o vuelva a colocar la lámpara sobre la base.
- Por defecto, la función Fuera de alcance se desactiva en la lámpara.
 - Para activarla, pulse el botón de la lámpara durante 5 segundos y suéltelo después de oír 2 bips cortos. La función está activada si oye 2 bips largos.
 - Para desactivarla, pulse el botón de la lámpara durante 5 segundos y suéltelo después de oír 2 bips cortos. La función está desactivada si oye 1 bip largo.
- La función Fuera de alcance está siempre activa en la base cuando esta está enchufada. Si desea desactivar la alarma de la base, deberá desenchufarla de la toma de corriente.



6 - FUNCIÓN FUERA DE ALCANCE - AJUSTE DE POTENCIA (PWR)

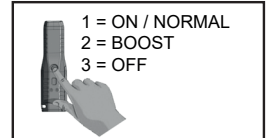
- Puede elegir la distancia a la que se activará la función Fuera de alcance. Hay 4 ajustes de potencia que se pueden seleccionar dependiendo del tamaño de la ubicación donde se usarán las lámparas, como se muestra a continuación.



- La distancia a la que se activarán las alarmas de la función Fuera de alcance variará dependiendo de la orientación de la base y de los obstáculos que haya entre la base y la lámpara. En un lugar de trabajo del sector automotor o industrial, la distancia mínima media para activar las alarmas de Fuera de alcance es de 40 m. Para maximizar esta distancia, ajuste la potencia al máximo y monte la base contra una pared y donde haya el menor número posible de obstáculos alrededor de la base. El interruptor # 5 tendrá el mayor impacto en la distancia. Recomendamos realizar una prueba física para personalizar el ajuste de la alarma a su lugar de trabajo.

7- USO NORMAL DE LA LÁMPARA

- Presione el botón de encendido una vez para el modo normal, dos veces para el modo potenciado, y tres veces para apagar la lámpara.



8 - ALERTA DE CARGA BAJA

- Cuando le queden 10 minutos de duración a la luz de la lámpara, esta parpadeará y se activará la alarma de la lámpara.
- Para para las alertas solo tiene que volver a poner la lámpara en la base para cargarla.

i Nota: Las funciones Encontrar mi lámpara y Fuera de alcance no funcionan cuando la carga de la lámpara está agotada.



MANTENIMIENTO

Use un paño seco humedecido con agua con jabón para limpiar la base y la lámpara. Nunca sumerja la base ni la lámpara en ningún producto limpiador.



Este producto ha sido diseñado y fabricado mediante materiales y componentes de alta calidad, reciclables y reutilizables. El símbolo del cubo de basura rayado marcado sobre este producto indica que es conforme a la Directiva europea 2012/19/UE. Sírvase informarse sobre la organización local de recogida de los productos eléctricos o electrónicos. Sírvase respetar las reglamentaciones locales. No coloque este producto en los residuos domésticos.

CARATTERISTICHE

	Peso	380g		Durata di carica	3h 30 min
	Luminosità / Autonomia	Modalità normale: 300 LUMEN / 6h 30 min 400 Lux a 0,5 m Modalità Boost: 600 LUMEN / 3h 30 min 720 Lux a 0,5 m			
	Potenza assorbita in carica	8.4W	Temperatura di carica	0 to +45°C	
	Tensione	4.2V max			
	Classe di protezione	IP 67			
	Temperatura di conservazione	-5 to +35°C			
	Temperatura di esercizio	-10 to +60°C			
	Gancio orientabile / Magnete	SI / SI			



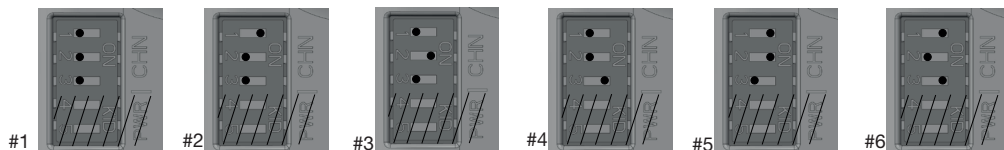
AVVERTENZE

- La base di carica è destinata esclusivamente all'uso in ambienti interni. Non utilizzare nell'acqua o vicino all'acqua. La lampada può essere usata all'aperto.
- Utilizzare esclusivamente i valori di tensione e di frequenza raccomandati.
- Tenere lontano dalla portata dei bambini.
- Non azionare la base di carica e la lampada con le mani bagnate.
- Tenere la lampada lontano da oggetti caldi.
- Non posizionare in prossimità di fiamme libere.
- Non frantumare.

PER INIZIARE

1 - IMPOSTAZIONE CANALI (CHN)

- Se in un luogo si utilizza una sola lampada, il canale è già impostato, perciò è possibile saltare questo passaggio.
- Se sono presenti più lampade dotate della funzione "Trova la mia lampada", è necessario impostare canali diversi per ciascuna lampada. Per impostare il canale, individuare i commutatori della base di carica sul retro della lampada e impostare una configurazione diversa per ogni lampada, utilizzando le sei combinazioni illustrate sotto.

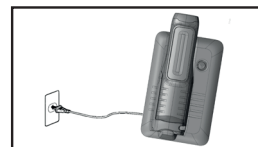


Nota: essendo disponibili sei canali, il numero massimo di lampade in un luogo è 6.

Se sullo stesso canale è presente più di una lampada le funzioni di rilevamento della posizione non funzionano correttamente.

2- COLLEGAMENTO ALLA PRESA ELETTRICA

- Inserire la spina della base di carica in una presa elettrica a muro da 220 V c.a.
- Per impostazione predefinita la lampada si trova in modalità di ibernazione. Caricare la lampada per alcuni secondi per attivarla. Se la lampada non viene usata spesso, assicurarsi di caricarla una volta al mese per garantire una lunga durata della batteria.



3 - ASSOCIAZIONE

- Una volta impostato il canale è necessario associare la lampada alla base di carica. Per farlo premere contemporaneamente il pulsante sulla base di carica e il pulsante sulla lampada per 10 secondi. Saranno emessi 3 segnali acustici. A quel punto rilasciare il pulsante.
- Dopo aver rilasciato il pulsante si udiranno:
 - 2 segnali acustici: associazione riuscita
 - 5 segnali acustici: associazione non riuscita.



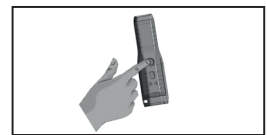
4 - FUNZIONE "FIND MY LIGHT" ("TROVA LA MIA LAMPADA")

- Se si desidera trovare una lampada smarrita, premere per 2 secondi il pulsante sulla base di carica. Appena uditi 2 segnali acustici rilasciare il pulsante. A quel punto la luce lampeggerà e si attiverà l'allarme luminoso.
- Premere il pulsante di accensione/spegnimento per disattivare l'allarme.



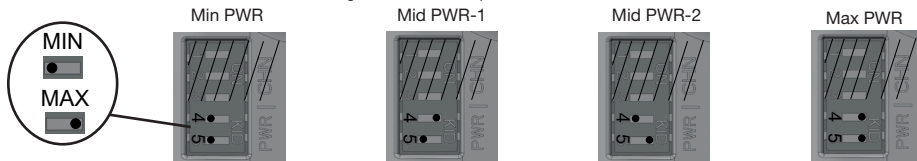
5 - FUNZIONE "FUORI PORTATA"

- Quando questa funzione è attiva, se la lampada è troppo lontana dalla base di carica la connessione si interrompe. Questo provoca l'attivazione dell'allarme luminoso e la luce inizia a lampeggiare.
- Per arrestare gli allarmi premere i pulsanti sulla base di carica e sulla lampada oppure riportare la lampada alla base di ricarica.
- Per impostazione predefinita la funzione "Fuori portata" della lampada è disattivata.
 - Per attivarla premere il pulsante sulla lampada per 5 secondi e rilasciarlo dopo avere udito 2 segnali acustici brevi. Se vengono emessi 2 segnali acustici lunghi la funzione è attiva.
 - Per disattivarla premere il pulsante sulla lampada per 5 secondi e rilasciarlo dopo avere udito 2 brevi segnali acustici. Se viene emesso 1 segnale acustico lungo la funzione è disattivata.
- Quando la base di carica è collegata a una presa di corrente la funzione "Fuori portata" è sempre attiva. Se si desidera disabilitare l'allarme sulla base di carica occorre scollegare quest'ultima dalla presa di corrente.



6 - IMPOSTAZIONE DELLA POTENZA (PWR) DELLA FUNZIONE "FUORI PORTATA"

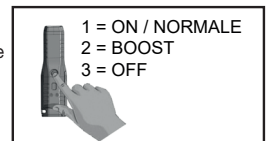
- È possibile scegliere la distanza superata la quale si attiva la funzione "Fuori portata", scegliendo tra 4 impostazioni di potenza, a seconda delle dimensioni dell'area in cui vengono usate le lampade, come illustrato sotto.



- La distanza superata la quale si attivano gli allarmi della funzione "Fuori portata" varia in base all'orientamento della base di carica e alla presenza di ostacoli tra la base di carica e la lampada. In un ambiente di lavoro industriale o nel settore automobilistico la distanza media minima per innescare gli allarmi della funzione "Fuori portata" è 40 m. Per massimizzare questa distanza impostare la potenza al massimo e fissare la base di carica a filo contro un muro con la minima presenza possibile di ostacoli intorno. L'interruttore 5 avrà l'impatto maggiore sulla distanza. Raccomandiamo di effettuare una prova concreta per personalizzare l'impostazione degli allarmi in base al proprio ambiente di lavoro.

7- NORMALE UTILIZZO DELLA LAMPADA

- Premere il pulsante di accensione una volta per utilizzare la lampada in modalità normale, due volte per la modalità ad alta potenza (Boost) e tre volte per spegnere la lampada.



8 - AVVISO DI BASSO LIVELLO DI CARICA

- Quando la lampada rimangono solo 10 minuti di autonomia la luce inizia a lampeggiare e si attiva l'allarme luminoso.
- Per arrestare gli avvisi è sufficiente riposizionare la lampada sulla base di carica per ricaricarla.

i Nota: se la luce si spegne le funzioni "Trova la mia lampada" e "Fuori portata" non funzionano più.



MANUTENZIONE

Per pulire la base di carica e la lampada utilizzare un panno inumidito in acqua saponata. Non immergere mai la base di carica o la lampada in un detergente liquido.



Questo prodotto è stato progettato e fabbricato con materiali e componenti di alta qualità, riciclabili e riutilizzabili. Il simbolo del cestino di rifiuti barrato presente su questo prodotto indica che è conforme alla direttiva europea 2012/19/UE. Informarsi sull'organizzazione locale di raccolta dei prodotti elettrici o elettronici. Rispettare le normative locali. Non gettare questo prodotto fra i rifiuti domestici.

ESPECIFICAÇÕES

	Peso	380g	
	Luminosidade/tempo de funcionamento	Modo normal: 300 LÚMENES / 6h30 400 Lux a 0,5 m Modo Boost: 600 LÚMENES / 3h30 720 Lux a 0,5 m	
	Potência de entrada durante o processo de carga	8.4W	
	Tensão	4.2V max	
	Classificação de protecção	IP 67	
	Temperatura de armazenamento	-5 to +35°C	
	Temperatura de funcionamento	-10 to +60°C	
	Gancho giratório/íman	SIM / SIM	



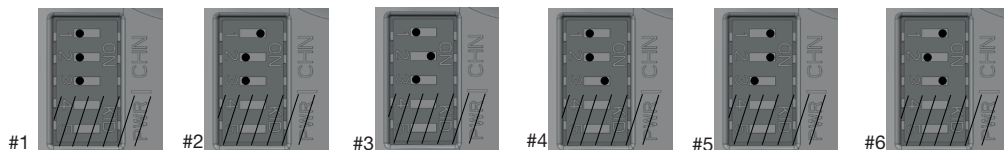
AVISOS

- A base foi concebida apenas para uso em interior. Não utilize a lanterna dentro ou perto de água. A lâmpada pode ser utilizada no exterior.
- Utilize apenas a tensão recomendada e os requisitos de frequência.
- Mantenha afastado do alcance das crianças.
- Não toque na base e na lâmpada com as mãos molhadas.
- Mantenha a lanterna afastada de objectos quentes.
- Não a coloque perto de chamas abertas
- Não esmague a lanterna.

INTRODUÇÃO

1 - CONFIGURAÇÃO DO CANAL (CHN)

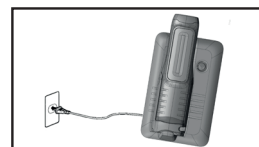
- Se utilizar apenas 1 luz num local, o canal já está definido e pode ignorar este passo.
- Se tiver vários produtos "Localizar a minha lanterna" no mesmo local, deve ser definir canais diferentes para cada produto. Para definir o canal, procure os comutadores de plataforma na parte de trás da lanterna e defina cada lanterna para uma configuração de comutador diferente, utilizando apenas as seis combinações indicadas aqui,



- i** **Tenha em atenção o seguinte:** Devido ao número de canais disponíveis, o número máximo de lanternas num único local é 6. Se houver mais de um produto no mesmo canal, as funcionalidades de local não funcionam correctamente.

2- LIGAÇÃO

- Ligue a base a uma tomada de parede de 220 V CA.
- Por predefinição, a lanterna está no modo de hibernação. Carregue a lanterna durante alguns segundos para activá-la. Se não utilizar a lanterna com frequência, certifique-se de que carrega todos os meses para garantir a longevidade da bateria.



3 - EMPARELHAMENTO

- Quando o canal estiver definido, deve emparelhar a lanterna com a base. Para fazê-lo, pressione o botão da base e o botão da lanterna durante 10 segundos, em simultâneo. Liberte o botão depois de ouvir 3 sinais sonoros.
- Depois de libertar o botão, será emitido:
 - 2 sinais sonoros: Emparelhamento bem-sucedido
 - 5 sinais sonoros: O emparelhamento falhou, repita este passo.



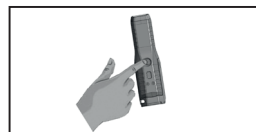
4 - FUNÇÃO FIND MY LIGHT (LOCALIZAR A MINHA LANTERNA)

- Se quiser procurar uma lanterna perdida, pressione o botão da base durante 2 segundos. Liberte-o quando ouvir 2 sinais sonoros. Em seguida, a lanterna começa a piscar e o respectivo alarme é activado.
- Pressione o botão de ligar/desligar na lanterna para desligar o alarme.



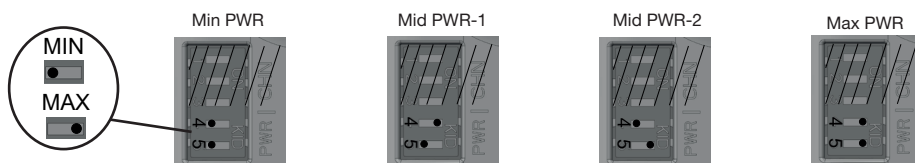
5 - FUNÇÃO FORA DE ALCANCE

- Quando esta função está activa, se a lanterna estiver demasiado afastada da base, a ligação é interrompida. Isto faz com que a base e o alarme da lanterna sejam activados e a lanterna comece a piscar.
- Para parar os alertas, pressione os botões da base e da lanterna ou coloque a lanterna na base.
- Por predefinição, a função Fora de alcance está desactivada na lanterna.
 - Para activar esta função, pressione o botão da lanterna durante 5 segundos e liberte-o depois de ouvir 2 sinais sonoros breves. A função é activada se ouvir 2 sinais sonoros prolongados.
 - Para desactivar esta função, pressione o botão da lanterna durante 5 segundos e liberte-o depois de ouvir 2 sinais sonoros breves. A função é desactivada activa se ouvir 1 sinal sonoro prolongado.
- A função Fora do alcance está sempre activa na base quando esta está ligada. Se quiser desactivar o alarme na base, tem de retirar a ficha da base da parede.



6 - FUNÇÃO FORA DE ALCANCE - DEFINIÇÃO DE POTÊNCIA (PWR)

- Pode escolher a distância a que a função Fora de alcance é activada. Há 4 definições de energia que podem ser seleccionadas, dependendo do tamanho do local onde as lanternas são utilizadas, como indicado abaixo,



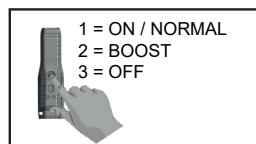
- A distância à qual os alarmes da função Fora de alcance são activadas varia consoante a orientação da base e quaisquer obstáculos entre a base e a lanterna. Num local de trabalho automóvel ou industrial, a distância mínima média para accionar os alarmes Fora de alcance é de 40 m. Para maximizar esta distância, especifique o PWR para a distância máxima e monte a base encostada a uma parede com o mínimo de obstruções possíveis à volta da base. O interruptor 5 terá o maior impacto na distância. Recomendamos que proceda a um teste físico para personalizar a definição de alarme do seu local de trabalho.

7- UTILIZAÇÃO NORMAL DA LÂMPADA

- Pressione o botão de alimentação para activar o modo normal, duas vezes para aceder ao modo de arranque, três vezes para desligar a lâmpada.

8 - ALERTA DE CARGA REDUZIDA

- Quando a lanterna tem 10 minutos de carga restante, a lanterna começa a piscar e o alarme da lanterna é activado.
- Para parar os alertas, basta colocar a lanterna na base de carregamento para carregá-la.



i **Tenha em atenção o seguinte:** As funções Localizar a minha lanterna e Fora de alcance não funcionam se a carga da lanterna se esgotar.


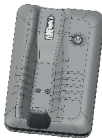
MANUTENÇÃO

Use um pano seco com água com sabão para limpar a base e a lanterna. Nunca mergulhe a base ou a lanterna dentro de um produto de limpeza.



Este produto foi concebido e fabricado utilizando materiais e componentes de alta qualidade, recicláveis e reutilizáveis. O símbolo do caixote do lixo com uma cruz marcado neste produto indica que está em conformidade com a directiva europeia 2012/19/UE. Informe-se sobre a organização local e recolha de produtos eléctricos ou electrónicos. Respeite a legislação local em vigor. Não coloque este produto juntamente com os resíduos domésticos.

DANE TECHNICZNE

	Masa	380g	
	Jaskrawość / Czas pracy	Tryb normalny: 300 LUMENÓW / 6 h 30 min 400 Lux na 0,5 m Tryb Boost : 600 LUMENÓW / 3 h 30 min 720 Lux na 0,5 m	
	Moc ładowania	8.4W	Czas ładowania 3 h 30 min
	Napięcie	4.2V max	Temperatura ładowania 0 to +45°C
	Stopień ochrony	IP 67	
	Temperatura przechowywania	-5 to +35°C	
	Temperatura robocza	-10 to +60°C	
	Hak obrotowy / magnes	TAK / TAK	



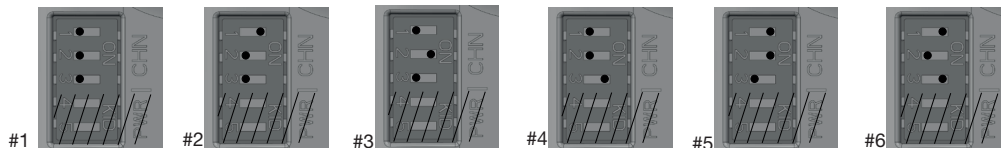
OSTRZEŻENIA

- Stacja dokująca przeznaczona jest wyłącznie do użycia wewnątrz pomieszczeń. Nie używać w wodzie ani w jej pobliżu. Lampy można używać na wolnym powietrzu.
- Stosować zasilanie wyłącznie zgodnie z podanymi parametrami napięcia i częstotliwości.
- Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Nie obsługiwać stacji dokującej ani lampy mokrymi rękami.
- Trzymać lampę z dala od gorących przedmiotów.
- Nie umieszczać w pobliżu otwartego płomienia.
- Nie zginać.

PIERWSZE KROKI

1 - KONFIGURACJA KANAŁÓW (CHN)

- Jeśli używa się tylko 1 lampy w danym miejscu, kanał jest już skonfigurowany i można pominąć ten krok.
- Jeśli w jednym miejscu znajduje się wiele lamp „Find My Light”, konieczne jest ustawienie oddzielnych kanałów dla poszczególnych lamp. Aby ustawić kanał, odszukać przełączniki dokowania z tyłu lampy i ustawić każdą z lamp na inną kombinację ustawień przełączników, korzystając tylko z sześciu kombinacji przedstawionych tutaj.

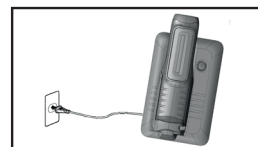


- i Uwaga :** Z uwagi na liczbę dostępnych kanałów, maksymalna liczba lamp w jednym miejscu wynosi 6.

Jeśli na ten sam kanał ustawiona zostanie więcej niż jedna lampa, funkcje lokalizacji nie będą działać poprawnie.

2- PODŁĄCZENIE DO ZASILANIA

- Podłączyć stację dokującą do gniazdka sieciowego prądu zmiennego 220 V.
- Domyślnie lampa pracuje w trybie uśpienia. Ładować lampę przez kilka sekund, aby ją aktywować. Pamiętaj o ładowaniu lampy co miesiąc, jeśli jest ona używana rzadko, aby zapewnić trwałość akumulatora.



3 - PAROWANIE

- Po ustawieniu kanału należy sparować lampę ze stacją dokującą. Aby to zrobić, jednocześnie wcisnąć i przytrzymać przycisk na stacji dokującej i przycisk na lampie na 10 sekund. Zwolnić przyciski po usłyszeniu 3 sygnałów dźwiękowych.
- Jeśli po zwolnieniu przycisków słychać:
 - 2 sygnały: Parowanie zakończone powodzeniem
 - 5 sygnałów: Parowanie nie powiodło się i należy powtórzyć tę czynność.



4 - FUNKCJA FIND MY LIGHT (LOKALIZOWANIE LAMPY)

- Aby znaleźć zagubioną lampę, wcisnąć przycisk stacji dokującej na 2 sekundy. Zwolnić po usłyszeniu 2 sygnałów dźwiękowych. Następnie lampa będzie migać i włączy się alarm lampy.
- Wcisnąć włącznik na lampie, aby wyłączyć alarm.



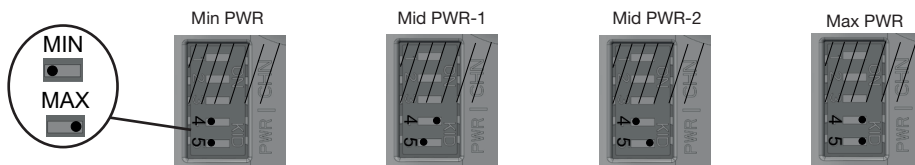
5 - FUNKCJA WYJŚCIA POZA ZASIĘG

- Kiedy ta funkcja jest włączona, jeśli lampa znajdzie się za daleko od stacji dokującej, połączenie zostanie przerwane. Spowoduje to włączenie alarmu stacji dokującej i lampy oraz miganie lampy.
- Aby wyłączyć alarmy, wcisnąć przyciski na stacji dokującej i lampie lub włożyć lampę do stacji dokującej.
- Domyślnie funkcja wyjścia poza zasięg lampy jest wyłączona.
 - Aby ją włączyć, wcisnąć przycisk na lampie na 5 sekund i zwolnić go po usłyszeniu 2 krótkich sygnałów dźwiękowych. Funkcja jest aktywna, jeśli następnie wyemitowane zostały 2 długie sygnały.
 - Aby ją wyłączyć, wcisnąć przycisk na lampie na 5 sekund i zwolnić go po usłyszeniu 2 krótkich sygnałów dźwiękowych. Funkcja jest wyłączona, jeśli następnie wyemitowany został 1 długi sygnał.
- Funkcja wyjścia poza zasięg jest zawsze włączona w stacji dokującej, gdy stacja jest podłączona do zasilania. Aby wyłączyć alarm w stacji dokującej, odłączyć ją od gniazdka.



6 - FUNKCJA WYJŚCIA POZA ZASIĘG - USTAWIENIE MOCY (PWR)

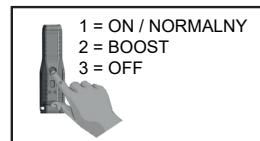
- Można wybrać odległość, przy której funkcja wyjścia poza zasięg będzie się włączać. Dostępne są 4 ustawienia mocy, które można wybierać w zależności od rozmiaru miejsca użytkowania lamp, zgodnie z ilustracją poniżej.



- Odległość, przy której alarmy funkcji wyjścia poza zasięg będą się włączać, różni się w zależności od położenia stacji dokującej oraz występowania przeszkód między stacją dokującą a lampą. W branży motoryzacyjnej lub w przemyśle średnia minimalna odległość uruchamiania alarmów wyjścia poza zasięg wynosi 40 m. Aby maksymalnie zwiększyć tę odległość, ustawić przełącznik PWR na najwyższe ustawienie i zamontować stację dokującą płasko na ścianie i, na ile to możliwe, bez żadnych przeszkód wokół stacji. Przełącznik nr 5 będzie miał największy wpływ na odległość. Zalecamy przeprowadzenie próby w warunkach rzeczywistego użytkowania, aby dostosować ustawienie alarmu dla swojego miejsca pracy.

7 - NORMALNE UŻYTKOWANIE LAMPY

- Nacisnąć włącznik raz, aby włączyć normalny tryb, dwa razy, aby włączyć tryb zwiększonej jasności, trzy razy, aby wyłączyć lampę.



8 - ALARM NISKIEGO POZIOMU NAŁADOWANIA

- Kiedy poziom energii w akumulatorze lampy pozwala na jej pracę przez jeszcze 10 minut, lampa zaczyna migać i włącza się alarm lampy.
- Aby wyłączyć miganie i alarm, należy po prostu umieścić lampę w stacji dokującej w celu naładowania.

Uwaga : Funkcja lokalizacji lampy i funkcja wyjścia poza zasięg nie działają, gdy lampa jest rozładowana.


KONSERWACJA

Do czyszczenia lampy i stacji dokującej używać suchej ściereczki zwilżonej wodą z mydłem. Nigdy nie zanurzać stacji ani lampy w środkach czyszczących.



Jesli znajdzie koniecznosc utylizacji tego produktu nalezy pamietac, ze wiele z jego czesci zawiera cenne materialy, ktore moga byc poddane recyklingowi. Nie nalezy wyrzucac produktu do smieci z innymi odpadami, lecz skonsultowac sie z lokalnymi wladzami i uzyskac informacje o zakładach recyklingowych znajdujacych sie w pobliżu.

SPECIFIKATIONER

	Vægt	380g
	Lysstyrke / Driftstid	Normal tilstand: 300 LUMEN / 6t30 400 Lux på 0,5 m Boost tilstand: 600 LUMEN / 3t30 720 Lux på 0,5 m
	Opladningsstrøminput	8.4W
	Spænding	4.2V max
	Beskyttelsesmærkning	IP 67
	Opbevaringstemperatur	-5 to +35°C
	Driftstemperatur	-10 to +60°C
	Drejekrog / Magnet	JA / JA

	Opladningstid	3t30
	Opladningstemperatur	0 to +45°C



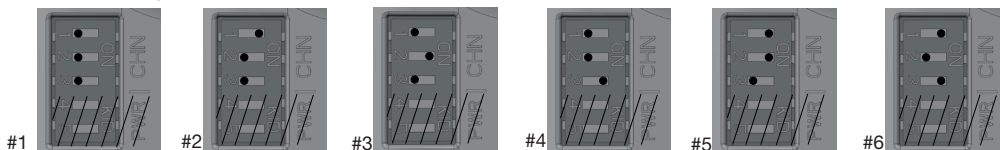
ADVARSLER

- Docken er kun beregnet til indendørs anvendelse. Må ikke bruges i eller tæt på vand. Lygten kan bruges udendørs.
- Brug kun de anbefalede spændings- og frekvenskrav.
- Skal være uden for børns rækkevidde.
- Betjen ikke docken og lygten med våde hænder.
- Hold lygten væk fra varme genstande.
- Stil den ikke i nærheden af åben ild
- Knus den ikke.

KOM I GANG

1 - OPSÆTNING AF KANAL (CHN)

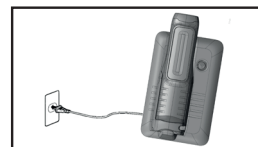
- Hvis du kun bruger 1 lygte på et sted, er kanalen allerede indstillet, og du kan springe dette trin over.
- Hvis du har flere "Find min lygte"-produkter på samme sted, skal du indstille forskellige kanaler for hvert produkt. For at indstille kanalen skal du finde dockkontaktterne på bagsiden af lygten og indstille hver lygte til en forskellig kontaktkonfiguration, kun ved hjælp af de seks kombinationer vist her.



- i Bemærk venligst:** På grund af antallet af tilgængelige kanaler er det maksimale antal lygter på ét sted 6. Hvis der er mere end ét produkt på den samme kanal, virker positionsfunktionerne ikke korrekt.

2- TILSLUT

- Slut docken til en 220 V AC-stikkontakt.
- Som standard er lygten i dvaletilstand. Oplad lygten i nogle få sekunder for at aktivere den. Sørg for at oplade lygten hver måned, hvis den bruges sjældent, for at sikre en lang batterilevetid.



3 - PARRING

- Når kanalen er indstillet, skal du parre lygten med docken. For at gøre dette skal du trykke på dock-knappen og lygteknappen i 10 sekunder samtidig. Slip knappen, når du har hørt 3 bip.
- Når du har sluppet den, vil du høre:
 - 2 bip: Parring vellykket
 - 5 bip: Parring mislykkedes, gentag dette trin.



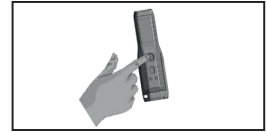
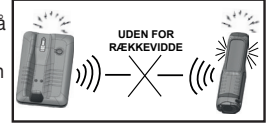
4 - FIND MY LIGHT (FIND MIN LYGTE)-FUNKTION

- Når du vil finde en lygte, der er blevet væk, skal du trykke på dock-knappen i 2 sekunder. Slip, når du hører 2 bip. Bagefter blinker lygten, og lygtealarmen aktiveres.
- Tryk på tænd/sluk-knappen på lygten for at slukke for alarmen.



5 - UDEN FOR RÆKKEVIDDE-FUNKTION

- Når denne funktion er aktiv, og hvis lygten kommer for langt væk fra docken, vil forbindelsen blive afbrudt. Dette vil få docken og lygtealarmen til at blive aktiveret, og få lygten til at blinke.
- For at stoppe advarslerne skal du trykke på docken og lygteknapperne eller stille lygten tilbage til docken.
- Som standard er Uden for rækkevidde-funktionen deaktiveret på lygten.
 - For at aktivere den skal du trykke på lygteknappen i 5 sekunder og slippe, når du har hørt 2 korte bip. Funktionen er aktiv, hvis du hører 2 lange bip.
 - For at deaktivere den skal du trykke på lygteknappen i 5 sekunder og slippe, når du har hørt 2 korte bip. Funktionen er deaktiveret, hvis du hører 1 langt bip.
- Uden for rækkevidde-funktionen er altid aktiv på docken, når docken er tilsluttet. Hvis du vil deaktivere alarmen på docken, skal du koble docken fra væggen.



6 - UDEN FOR RÆKKEVIDDE-FUNKTION - STRØM (PWR)-INDSTILLING

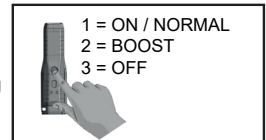
- Du kan vælge den afstand, som Uden for rækkevidde-funktionen vil blive aktiveret ved. Der findes 4 strømindstillinger, som kan vælges alt efter størrelsen på det sted, hvor lygterne vil blive anvendt, som vist herunder.



- Den afstand, som Uden for rækkevidde-funktionens alarmer vil blive aktiveret ved, varierer alt efter dockens retning og eventuelle forhindringer mellem docken og lygten. På arbejdspladser med bil- eller industriomgivelser er den gennemsnitlige minimale afstand til at udløse Uden for rækkevidde-alarmerne 40 m. For at maksimere denne afstand skal PWR stilles på den maksimale indstilling, og docken skal monteres fladt mod en væg med så få forhindringer omkring docken som muligt. Knap # 5 vil have størst indflydelse på rækkevidden. Vi anbefaler at udføre en fysisk prøve for at tilpasse alarmindstillingen til din arbejdsplads.

7 - NORMAL BRUG AF LYGTEN

- Tryk på strømknappen én gang for en normal tilstand, to gange for en boost-tilstand og tre gange for at slukke for lygten.



8 - ADVARSEL OM LAV OPLADNING

- Når lygten har 10 minutters levetid tilbage, blinker lygten, og lygtealarmen vil være aktiv.
- For at stoppe advarslerne skal du blot sætte lygten tilbage på opladningsdocken for at oplade den.

i Bemærk venligst: Funktionen Find min lygte og Uden for rækkevidde virker ikke, når lygten dør.

VEDLIGEHOLDELSE

Brug en tør klud med sæbevand til at rengøre både docken og lygten. Docken og lygten må aldrig nedsænkes i et rengøringsprodukt.



Dette produkt er udviklet og fremstillet ved hjælp af materialer og komponenter af høj kvalitet, der kan genbruges og genanvendes. Symbolet med den overstregede affaldskurv, der er mærket på dette produkt, angiver, at produktet er i overensstemmelse med EU-direktiv 2012/19/UE. Indhent oplysninger om, hvordan elektriske og elektroniske produkter indsamles på lokalt plan. Overhold gældende lokale regler. Smid ikke dette produkt ud sammen med husholdningsaffald.

ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ



Βάρος	380g
Φωτεινότητα / Χρόνος λειτουργίας	Κανονική λειτουργία: 300 LUMEN / 6 ώρες και 30 λεπτά 400 Lux έως 0,5 m ενισχυμένη λειτουργία: 600 LUMEN / 3 ώρες και 30 λεπτά 720 Lux έως 0,5 m
Κατανάλωση ρεύματος στη φόρτιση	8.4W
Τάση	4.2V max
Βαθμός προστασίας	IP 67
Θερμοκρασία αποθήκευσης	-5 to +35°C
Θερμοκρασία λειτουργίας	-10 to +60°C
Στρεφόμενο άγκιστρο / Μαγνήτης	ΝΑΙ / ΝΑΙ



Χρόνος φόρτισης 3 ώρες και 30 λεπτά
Θερμοκρασία φόρτισης 0 to +45°C



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ

- Η βάση προορίζεται για χρήση μόνο σε εσωτερικούς χώρους. Να μη χρησιμοποιείται μέσα ή κοντά σε νερό. Ο φακός μπορεί να χρησιμοποιείται σε εξωτερικούς χώρους.
- Χρησιμοποιείτε μόνο τις συνιστώμενες τιμές τάσης και συχνότητας ρεύματος.
- Κρατάτε τη μονάδα μακριά από παιδιά.
- Μην αγγίζετε τη βάση και το φακό με υγρά χέρια.
- Κρατά το φακό μακριά από καυτά αντικείμενα.
- Μην τον τοποθετείτε κοντά σε γυμνή φλόγα
- Μη συνθλίψετε τη μονάδα.

ΤΑ ΠΡΩΤΑ ΒΗΜΑΤΑ

1 - ΡΥΘΜΙΣΗ ΚΑΝΑΛΙΟΥ (CHN)

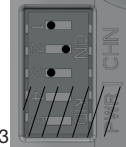
- Αν χρησιμοποιείτε μόνο 1 φακό σε μια τοποθεσία, το κανάλι είναι ήδη ρυθμισμένο και μπορείτε να παραλείψετε αυτό το βήμα.
- Αν στην ίδια τοποθεσία έχετε πολλά προϊόντα "Find My Light" (Εύρεση φακού), πρέπει να ρυθμίσετε διαφορετικά κανάλια για κάθε ένα. Για να ρυθμίσετε το κανάλι, βρείτε τους διακόπτες βάσης που βρίσκονται στην πίσω πλευρά του φακού και ρυθμίστε διαφορετική διαμόρφωση διακοπών σε κάθε φακό, χρησιμοποιώντας μόνο τους έξι συνδυασμούς που παρουσιάζονται εδώ.



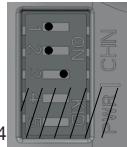
#1



#2



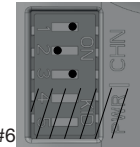
#3



#4



#5



#6

- i Παρακαλούμε σημειώστε:** Λόγω του αριθμού των διαθέσιμων καναλιών, ο μέγιστος αριθμός φακών σε κάθε τοποθεσία είναι 6. Αν υπάρχουν περισσότερα από ένα προϊόντα ρυθμισμένα στο ίδιο κανάλι, οι λειτουργίες εντοπισμού δεν λειτουργούν σωστά.

2- ΣΥΝΔΕΞΗ ΣΤΟ ΡΕΥΜΑ

- Συνδέστε τη βάση σε μια πρίζα τούχου 220 V AC.
- Από προεπιλογή, ο φακός είναι σε κατάσταση νάρκης. Φορτίστε το φακό για λίγα δευτερόλεπτα για να τον ενεργοποιήσετε. Φροντίστε απαραίτητα να φορτίσετε το φακό κάθε μήνα, αν δεν χρησιμοποιείται συχνά, ώστε να εξασφαλίσετε μεγάλη διάρκεια ζωής της μπαταρίας.



3 - ΣΥΖΕΥΞΗ

- Αφού ρυθμιστεί το κανάλι, πρέπει να πραγματοποιήσετε τη σύζευξη ανάμεσα στο φακό και στη βάση. Για να το κάνετε αυτό, πατήστε ταυτόχρονα για 10 δευτερόλεπτα το κουμπί της βάσης και το κουμπί του φακού. Ελευθερώστε το κουμπί αφού ακούσετε 3 ηχητικά σήματα "μπιπ".
- Αφού ελευθερώσετε το κουμπί, αν ακούσετε:
 - 2 μπιπ: Σύζευξη επιτυχής
 - 5 μπιπ: Η σύζευξη απέτυχε, επαναλάβετε αυτό το βήμα.



4 - ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ "FIND MY LIGHT" (ΕΥΡΕΣΗ ΦΑΚΟΥ)

- Όταν θέλετε να βρείτε έναν φακό που δεν θυμάστε που τον αφήσατε, πατήστε το κουμπί της βάσης για 2 δευτερόλεπτα. Ελευθερώστε το όταν ακούσετε 2 μπιπ. Κατόπιν, ο φακός θα αναβοσβήνει και θα ενεργοποιηθεί ο ήχος ειδοποίησης από το φακό.
- Για να απενεργοποιήσετε την ειδοποίηση πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/ απενεργοποίησης στο φακό.



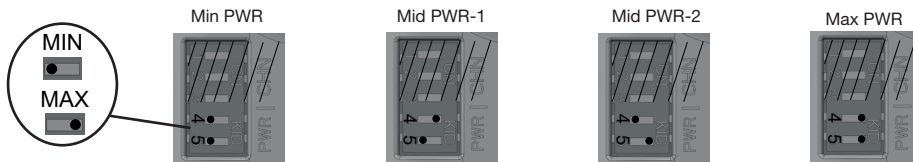
5 - ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ "ΕΚΤΟΣ ΕΜΒΕΛΕΙΑΣ"

- Όταν είναι ενεργή αυτή η λειτουργία, αν ο φακός βρεθεί πολύ μακριά από τη βάση, η σύνδεση θα διακοπεί. Αυτή η διακοπή θα προκαλέσει την ενεργοποίηση του ήχου ειδοποίησης στη βάση και στο φακό και ο φακός θα αναβοσβήνει.
- Για να σταματήσετε τις ειδοποιήσεις, πατήστε τα κουμπιά στη βάση και στο φακό ή τοποθετήστε πάλι το φακό στη βάση.
- Από προεπιλογή, η λειτουργία Εκτός εμβέλειας είναι απενεργοποιημένη στο φακό.
 - Για να την ενεργοποιήσετε, πατήστε το κουμπί του φακού για 5 δευτερόλεπτα και ελευθερώστε το αφού ακούσετε 2 σύντομα μπιπ. Η λειτουργία είναι ενεργή αν ακούσετε 2 παρατεταμένα μπιπ.
 - Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία, πατήστε το κουμπί του φακού για 5 δευτερόλεπτα και ελευθερώστε το αφού ακούσετε 2 σύντομα μπιπ. Η λειτουργία έχει απενεργοποιηθεί αν ακούσετε 1 παρατεταμένο μπιπ.
- Η λειτουργία Εκτός εμβέλειας είναι πάντα ενεργή στη βάση όταν η βάση είναι συνδεδεμένη στο ρεύμα. Αν θέλετε να απενεργοποιήσετε την ειδοποίηση στη βάση, θα χρειαστεί να αποσυνδέσετε τη βάση από την πρίζα.



6 - ΡΥΘΜΙΣΗ ΙΣΧΥΟΣ (PWR) ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ "ΕΚΤΟΣ ΕΜΒΕΛΕΙΑΣ"

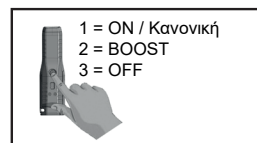
- Μπορείτε να επιλέξετε την απόσταση στην οποία θα ενεργοποιείται η λειτουργία Εκτός εμβέλειας. Υπάρχουν 4 ρυθμίσεις ισχύος που μπορείτε να επιλέξετε, ανάλογα με το μέγεθος του χώρου όπου θα χρησιμοποιούνται οι φακοί, όπως δείχνει η παρακάτω εικόνα.



- Η απόσταση στην οποία θα ενεργοποιούνται οι ειδοποιήσεις της λειτουργίας Εκτός εμβέλειας θα διαφέρει, ανάλογα με τον προσανατολισμό της βάσης και τυχόν εμπόδια ανάμεσα στη βάση και στο φακό. Σε έναν εργασιακό χώρο τύπου συνεργείου αυτοκινήτων ή βιομηχανίας, η μέση ελάχιστη απόσταση για την ενεργοποίηση των ειδοποιήσεων Εκτός εμβέλειας είναι 40 μέτρα. Για να μεγιστοποιήσετε την απόσταση, θέστε τη ρύθμιση PWR στη μέγιστη τιμή και στερεώστε τη βάση σε πλήρη επαφή με ένα τοίχο με όσο το δυνατόν λιγότερα εμπόδια γύρω από τη βάση. Διακόπτης #5 θα έχει την μεγαλύτερη επίπτωση στην απόσταση. Συνιστούμε να κάνετε μια δοκιμή στην πράξη, ώστε να προσαρμόσετε τη ρύθμιση των ειδοποιήσεων ειδικά για το χώρο εργασίας σας.

7 - ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΦΑΚΟΥ

- Πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης μία φορά για κανονική λειτουργία, δύο φορές για ενισχυμένη λειτουργία και τρεις φορές για να απενεργοποιήσετε το φακό.



8 - ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ΧΑΜΗΛΗΣ ΦΟΡΤΙΣΗΣ

- Όταν ο φακός έχει μόνο 10 λεπτά υπολειπόμενο χρόνο λειτουργίας, ο φακός θα αναβοσβήνει και θα ενεργοποιηθεί ο ήχος ειδοποίησης στο φακό.
- Για να σταματήσετε τις ειδοποιήσεις, απλά τοποθετήστε πάλι το φακό στη βάση φόρτισης για να τον φορτίσετε.

Παρακαλούμε σημειώστε: Η λειτουργία Find My Light (Εύρεση φακού) και η λειτουργία Εκτός εμβέλειας δεν θα λειτουργούν όταν έχει εξαντληθεί η μπαταρία στο φακό.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Χρησιμοποιήστε ένα στεγνό πανί με σαπουνόνερο για να καθαρίσετε και τη βάση και το φακό. Σε καμία περίπτωση μη βυθίσετε τη βάση ή το φακό μέσα σε καθαριστικό προϊόν.



Αυτό το προϊόν έχει σχεδιαστεί και κατασκευαστεί με την βοήθεια υλικών και συστατικών υψηλής ποιότητας, ανακυκλώσιμων και επαναχρησιμοποιούμενων. Το σύμβολο του διαγεγραμμένου κάδου απορριμμάτων που εμφανίζεται στο προϊόν αυτό αναφέρει ότι είναι σύμφωνο με την Ευρωπαϊκή οδηγία 2012/19/UE. Ενημερωθείτε από την τοπική οργάνωση περιουλογής ηλεκτρικών ή ηλεκτρονικών προϊόντων. Σειραστείτε τις τοπικές διατάξεις. Μην πετάτε το προϊόν αυτό στα οικιακά απορρίμματα.

BELGIQUE LUXEMBOURG	Stanley Black&Decker BVBA Divisie Facom Egide Walschaerstraat 16 2800 Mechelen Tel 0032 15 47 39 30 www.facom.be	NETHERLANDS	Stanley Black&Decker Netherlands BV Facom Netherlands Postbus 83 6120 AB Born Nederland Tel 0800 236 236 2 www.facom.nl
DANMARK FINLAND ISLAND NORGE SVERIGE	FACOM Nordic Flöjelbergsgatan 1c SE-431 35 Mölndal, Sweden Box 94, SE-431 22 Mölndal, Sweden Tel. +45 7020 1510 Tel. +46 (0)31 68 60 60 Tel.. +47 22 90 99 10 Tel. +358 (0)10 400 4333 Facom-Nordic@sbdinc.com	ASIA	The Stanleyworks (Shanghai) Co., Ltd 8/F,Lujiazui Fund Tower No.101, Zhulin Road PuDong District Shanghai, 20122.China Tel: 8621-6162 1858 Fax: 8621-5080 5101
DEUTSCHLAND	STANLEY BLACK & DECKER Deutschland GmbH Black & Decker Str. 40 65510 Idstein Tel.: +49 (0) 6126 21 2922 Fax +49 (0) 6126 21 2114 verkaufde.facom@sbdinc.com www.facom.de	SUISSE	Stanley Works Europe GmbH In der Luberzen 42 CH - 8902 Urdorf Tel: 00 41 44 755 60 70 Fax: 00 41 44 755 70 67
ESPAÑA	STANLEY BLACK & DECKER IBÉRICA S.L.U Parque de Negocios "Mas Blau" - Edificio Muntadas - C/Berguedá 1. Of. A6 - 08820 - El Prat de Llobregat - Barcelona - M +34 93 479 74 00 F +34 93 479 74 47 facomherramientas@sbdinc.com	ÖSTERREICH	STANLEY BLACK & DECKER Austria GmbH Oberlaaerstrasse 248 A-1230 Wien Tel.: +43 (0) 1 66116-0 Fax.: +43 (0) 1 66116-613 verkaufat.sbd@sbdinc.com www.facom.at
PORTUGAL	STANLEY BLACK&DECKER HOLDINGS S.A.R.L. – Sucursal em Portugal Quinta da Fonte - Edifício Q55 D. Diniz, Rua dos Malhões, 2 e 2A - Piso 2 Esquerdo 2770 - 071 Paço de Arcos - Portugal Tel.: +351 214 667 500 Fax: +351 214 667 580 facomherramientas@sbdinc.com	UNITED KINGDOM EIRE	Stanley Black & Decker UK Limited 3 Europa Court Sheffield Business Park Sheffield, S9 1XE Tél. +44 1142 917266 Fax +44 1142 917131 www.facom.com
ITALIA	Stanley Black & Decker Italia s.r.l. Sede Operativa: Via Volta, 3 – 21020 Monvalle (VA) Tel. +39 0332 790 111 – Fax. +39 0332790 330 Info.mv@usag.it	Česká Rep. Slovensko	Stanley Black & Decker Czech Republic s.r.o. Türkova 5b 149 00 Praha 4 - Chodov Tel.: +420 261 009 780 Fax. +420 261 009 784
LATIN AMERICA	FACOM S.L.A. 9786 Premier Parkway Miramar, Florida 33025 USA Tel: +1 954 624 1110 Fax: +1 954 624 1152	POLSKA	Stanley Black & Decker Polska Sp. z o.o Ul. Prosta 68, 00-838 Warszawa Tel: +48 22 46 42 700 Fax: +48 22 46 42 701
France et internationale			
Stanley Black & Decker France 5 allée des Hêtres 69760 Limonest Tel. 04 72 20 39 20 Fax: 04 72 20 39 00 www.facom.com			
En France, pour tous renseignements techniques sur l'outillage à main, téléphonez au : 01 64 54 45 14			

NU-779.CL5_0518



www.facom.com